

# GÓRZELNIK

Organ poświęcony polskiemu przemysłowi gorzelniczemu.

Wydawca: Polskie Towarzystwo gorzelnicze. — Redaktor odpowiedzialny: Bierasieński Feliks, ul. Miłkowskiego 1. 2.

## Zacieranie i jego kontrolowanie z uwagi na wydatki spirytusn.

(Dokończenie — patrz Nr. 21).

Otrzymany klajster rozcieńcza się wodą do 100 cm.<sup>3</sup>

Z tego roztworu dwuprocentowego rozdziela się po 10 cm.<sup>3</sup> w sześć numerowanych pruwetach regencyjnych i dodaje się do pierwszej 0.25 cm.<sup>3</sup> do drugiej 0.5, do trzeciej 0.75, do czwartej 1.0, do piątej 1.25, do szóstej 1.5 cm.<sup>3</sup> filtratu zacieru, który mamy badać.

Każdą pruwetę miesza się doskonale i wstawia się w wodę na 48° R. na godzinę.

Po tym czasie wyjmuje się pruwety z ciepłej wody i szybko w zimnej wodzie ostudza, poczem do każdej wlewa się 0.5 cm.<sup>3</sup> roztworu jodowego.

Skoro potem w którejkolwiek pruwecie okaże się niebieskie zabarwienie mieszaniny, to świadczyć to będzie, że w tej pruwecie znajduje się skrobia jeszcze niescukrzona.

W pierwszej i drugiej a często i w trzeciej pruwecie niebieskie zabarwienie wystąpi, gdyż w podanej małej ilości zacieru scukrzonego nie może znajdować się tak wiele wolnej dyastazy, aby 2% roztworu skrobii sklejtowanej, całkowicie scukrzyć. W pozostałej reszcie pruwet, do których dodano więcej zacieru scukrzonego, a zatem zawierającego większe ilości wolnej dyastazy, niebieskie zabarwienie wystąpić nie powinno. Skoro w żadnej z pruwet nie wystąpi zabar-

wienie niebieskie, będzie to dowodem, że rozpuszczona skrobia została przez działanie amylazy zamienioną w maizozę.

Gdy zacier scukrzony posiada dostateczną ilość wolnej dyastazy, to nawet dodanie 0.5 cm.<sup>3</sup> takiego filtratu do 2% roztworu skrobii sklejtowanej wystarczy, by tę skrobię w cukier przemienić i wtedy można mówić o dobrem scukrzeniu całego zacieru.

Jeżeli w trzeciej pruwecie zabarwi się roztwór niebiesko, będzie to dowodzić, że w zacierze scukrzonym za mało znajduje się wolnej amylazy. Ten wypadek wskazuje, że albo użyto do scukrzenia zacieru za mało siodu, albo, że amylaza została zniszczoną przez za wysoką ciepłotę zacieru, jeżeli użyto istotnie dostateczną ilość siodu. Jeżeli zaś i ciepłota zacieru nie była przekroczoną, to w takim razie siod zawiera za mało siły dyastatycznej. W tym wypadku musi kierownik zwrócić baczniejszą uwagę na wyrób siodu i pilniej powinien proces zacierania kontrolować.

Polecenia godny jest sposób oznaczenia wolnej dyastazy w zacierze metodą Schönbeina i Lintnera za pomocą użycia roztworu gwajakowego. Próbę gwajakową mogą przeprowadzać tylko te laboratoria i gorzelnie, które mogą bez trudności nabyć ze składu artykułów chemicznych świeżego dwutlenku wodoru (Wasserstoffsperoxyd).

Szczyptę sproszkowanej żywicy gwajakowej (na koniec noża) rozpuszcza się przy lekkim ogrzaniu w 10 cm.<sup>3</sup> czystego

alkoholu, a rozczyń ten, pozostawiwszy kilka dni w spokoju, można dopiero używać.

Skoro do 10 cm.<sup>3</sup> filtratu zacieru, do oznaczenia przeznaczzonego, dodamy kilka kropli świeżego dwutlenku wodoru i nieco rozczyń gwajakowego, to po mniej więcej pięciu minutach wystąpi w zacierze, zawierającym wolną dyastazę, żywe zabarwienie niebieskie. Zabarczenie to będzie tem wyraźniejsze im więcej wolnej dyastazy znajduje się w zacierze, poddawanym próbie.

Jest to bardzo czuła reakcyja na oznaczenie wolnej dyastazy, ale tylko przy użyciu świeżego dwutlenku wodoru, który łatwo i szybko rozkłada się i wtedy reakcyi już nie wywołuje.

Próba gwajakowa nadaje się także o wykazanie zawartości dyastazy i w zacierze dojrzałym, a szczególnie w czasie fermentacyi końcowej

### Pogląd historyczny

#### na teorye fermentacyi alkoholowej.

*Napisal. prof. A. Kruppa z Krakowa.*

Ciąg dalszy (Patrz, Nr. 20.)

Widzieliśmy, że już Schwann wykazał, iż powodem wystąpienia fermentacyi w sokach słodkich nie jest tlen powietrza, tylko fakt, że powietrze atmosferyczne zawiera jakieś coś i to coś ulega w wyższej temperaturze zupełnemu zniszczeniu.

Jako dopełnienie wywodów Schwann'a uważać należy spostrzeżenie Schultz'a, który za pomocą ścisłych eksperymentów dowiódł, że powietrze atmosferyczne zostaje przez pewne silnie działające środki chemiczne w ten sposób zmienione, że już nie jest w stanie w rozczyinach cukrowych, poprzednio zagotowanych, wywołać fermentacyi. Tak działa n. p. kwas siarczany i powietrze atmosferyczne przez ten kwas przeprowadzone już nie może wywołać fermentacyi.

Silnego punktu oparcia doznała teoria vitalistyczna w doświadczeniach,

przeprowadzonych w r. 1854 przez Schröder'a i v. Dusch'a. Oni wykazali, że wystarczy przefiltrować powietrze, aby takowe pozbawić zdolności wywoływania fermentacyi w słodkich sokach. Ich eksperyment dla wykazania tego faktu był bardzo prosty. Zwykłą probierkę z sokiem słodkim ogrzali oni do wrzenia, a następnie zatkali otwór zatyczką z waty. Powietrze, które przez tę zatyczkę do probierki przedostać się mogło, nie było już w stanie wywołać fermentacyi.

Tak więc prace Schwann'a, Schultz'a, jak też Schrödera i v. Dusch'a, posunęły wyjaśnienie procesu fermentacyi o poważny krok naprzód. Zdawałoby się, że kwestya ta jest należycie rozwiązana, iż istoty, które fermentacyę wywołują; 1.) ulegają zniszczeniu przy wyższej temperaturze, 2.) zostają rozbrojone przez silnie działające środki chemiczne, 3.) zatrzymują się na filtrze, a więc nie mogą być niczem innym tylko drobnymi organizmami. Zdawałoby się dalej, że w żaden sposób zjawiska tego inaczej wytłomaczyć nie można, a jednak zapatrywanie to nie mogło sobie jeszcze wyrobić ogólnego przyjęcia. Nawet niektórzy z tych, którzy byli pierwotnie na dobrej drodze, sami wyparli się własnego zdania, jak to było rzeczywiście ze Schröderem. Badacza tego wykoleiło z własnej drogi spostrzeżenie, że z przesyconych rozczyń solii pod wpływem choćby delikatnego pyłu zaczynają wydzielać się kryształy.

Już to samo tłumaczy, że zjawisko fermentacyi aż do wystąpienia słynnego Pasteura nie uważane było za zupełnie rozwiązane, jakkolwiek z dzisiejszego punktu widzenia wiemy, że te dotąd wspomniane eksperymenty dostatecznie już tę kwestyę wyjaśniały.

Pasteur, zachęcony wyznaczeniem nagrody przez francuską akademię umiejętności, powziął zamiar rozwiązania dwóch dotąd sprzecznych i zawiłych kwestyi, mianowicie: 1.) Czy organizmy występujące w sokach słodkich, ulegających fermentacyi zawdzięczają rzecz-

wiście swoje pochodzenie samorodztwu (generatio spontanea), 2.) jeżeli nie, czy występowanie tych organizmów pozostaje w jakim związku z alkoholową fermentacją.

Co do pierwszego pytania, to rzecz można, że od najdawniejszych czasów do dziś nawet sprawa ta nie jest należycie wyjaśniona.

W starożytności i jeszcze do końca wieków średnich wierzył cały świat w samorodne tworzenie się istot. Aristoteles mówi, że każde ciało suche, które przechodzi w mokre, i naodwrot, każde ciało mokre przechodzące w suche, daje początek powstawaniu zwierząt.

Van Helmont posiada przepis na sztuczne wytwarzanie myszy.

Wielu pisarzy 17 w. podają, jak można wytworzyć żaby z mułu moczarowego, albo węże z wód rzecznych.

A i dziś wiemy, że ciemne rzesze ludu dotąd święcie wierzą, że np. pchły powstają z nieczystego siana albo trocin drzewnych, co z pewnością w doświadczeniach mniej skrupulatnie przeprowadzonych może znaleźć w każdej chwili swoje potwierdzenie.

Wróćmy jednak do eksperymentów, jakie przeprowadził Pasteur, i rozpatrzmy, jakie z nich wyciągnął wnioski.

Pierwsze jego próby były powtórzeniem doświadczeń Schröder'a i Dusch'a z tą tylko różnicą, że nie chodziło mu o to, aby powietrze, wprowadzane do naczyń z sokiem słodkim, uwolnić od zarodków, ale raczej o to, aby same te zarodki badać dla siebie. Ponieważ takie badanie nie dałoby się przeprowadzić przez filtrowanie powietrza przez zwykłą watę, gdyż niemożliwym byłoby kilka zaledwie zarodków z pomiędzy masy nici waty wydzielić, przeto użył Pasteur do tego celu baweły strzelniczej, która w zwykłym stanie ma strukturę waty i powietrze da się przez nią z łatwością przefiltrować. Po odfiltrowaniu rozpuścił Pasteur bawełnę strzelniczą w eterze, zebrał ostrożnie osad i ten, badany pod

mikroskopem, wykazał kształty najrozmaitszych mikroorganizmów.

Piętą Achillesową w tem doświadczeniu było to, że nie można było tych mikroorganizmów badać ani na zdolność kiełkowania, ani ocenić dokładnie ich zewnętrznego kształtu, struktury, plasmy itd., gdyż tak traktowane organizmy zostały, rzecz naturalna, zabite, a kształt i plazma zmienione.

Poradził sobie jednak Pasteur w inny sposób i w tym celu przeprowadził dwa dalsze eksperymenty. Pierwszy eksperyment był znowu powtórzeniem doświadczenia Schwann'a. Kolbkę z sokiem słodkim połączył Pasteur z rurą szklaną za pomocą kauczuka i ogrzał sok do wrzenia. Następnie przestał ogrzewać kolbkę, natomiast ogrzewał koniec rury szklanej, aby przy oziębianiu się kolbki mogło się do niej dostawać powietrze, poprzednio ogrzane, a w dalszej części rury oziębione. Wynik był ten, że żadne organizmy nie mogły rozwinąć się w soku, jak długo tylko takie powietrze do kolbki się dostawało.

Najwięcej miarodajnem było drugie doświadczenie Pasteura. Ogrzał retortę z cieczą słodką do wrzenia i koniec retorty zatopił. Następnie połączył tę retortę z rurą szklaną, do której włożył maleńkie czółenko z watą, która stykała się z zwykłym atmosferycznym powietrzem, a więc mogły się do niej zarodki z powietrza dostać. Teraz przez odpowiednie manipulacje zapomocą pompy ssącej wyssał z rury powietrze i wypełnił ją powietrzem poprzednio ogrzanem a w dalszej części rury oziębionem. Następnie odłamał koniec retorty i wprowadził do niej czółenko, bacząc przytem, aby tylko ogrzane poprzednio powietrze mogło się do retorty dostać. Po pewnym czasie pojawiła się w kolbie bujna wegetacja z wyraźnymi fenomenami fermentacji. (C. d. n.).

## Nowa drożdżarka, zastępująca cieplarkę hołowiczną.

Profesor Wincenty Th. Magerstein opisuje w artykule, zamieszczonym w *Landwirtschaftliche Zeitung* Nr. 88 z r. b. konstrukcję drożdżarki, fungującej w gorzelnianach hr. Pauliny v. Reichenbach w Lessowicach—Bisenz na Morawie. Drożdżarka ta używana tam jest już od dłuższego czasu i okazała się w praktyce bardzo użyteczna.

Przy prowadzeniu drożdży gorzelnianych na hołowicy, ukwaszonej kwasem mlecznym rozchodzi się o to, by ukwaszenie to otrzymać możliwie czyste, wolne od szkodliwych drobnoustrojów obcych; w tym też celu należy hołowicę w czasie ukwaszenia utrzymywać w ciepłocie wyższej 50—51° C. (około 40° R), w której wytwarza się ukwaszenie hołowicy czystym kwasem mlecznym. Do tego celu służą osobno urządzone cieplarki hołowiczne, specjalnie urządzone po gorzelnianach. Profesor W. Th. Magerstein omawiając tę kwestyę, pisze mniej więcej tak:

Jako środki, wzbudzające w zacierach gorzelnianych fermentację alkoholową używane bywają drożdże i to w dwójakiej formie. Naturalne drożdże piwne już to w formie płynnej, w jakiej otrzymujemy je z browaru, już to w formie specjalnie przyrządzonych preparatów i ekstraktów drożdży piwnych.

Znacznie większa część gorzelnii rolniczych, używa do fermentacji drożdży sztucznych, wyprowadzonych u siebie z drożdży prasowanych na osobnych zacierach drożdżowych przyrządzanych ze słodu zielonego i zacieru głównego i stale w gorzelnii utrzymywanych i pielęgnowanych.

Manipulacja gorzelniana z drożdżami piwnymi jest więcej pojedynczą niż z drożdżami sztucznymi, daje ona tu i owdzie dobre rezultaty i nawet powoduje oszczędność słodu, jednak pod żadnym względem nie dorównywa pod względem wyników przeróbce prowadzonej na racyo-

nalnie przyrządzonych i utrzymywanych drożdżach sztucznych.

Gdyby drożdże piwne przewyższały w wynikach drożdże sztuczne, to gorzelnie w Niemczech używałyby je powszechnie, tymczasem używają tam niemal wszędzie tylko drożdży sztucznych.

Drożdże sztuczne, jako główna siła fermentacyjna w gorzelnii, prowadzone są na osobnej glebie zacierowej, ukwaszanej dla przysposobienia odżywki dla drożdżaków na różne sposoby albo czystym kwasem mlecznym, albo też kwasami mineralnymi według specjalnych metod Dra Effronta, Dra Büchelera, E. Bauera i Dra Kuesa. Metody te zastępują kwas mleczny kwasami mineralnymi, jako fluorowodowym i siarkowym.

Przy chemicznych ukwaszeniach gleby drożdżowej osiąga się niezaprzeczenie większe uproszczenie postępowania niż przy fermentacyjnym ukwaszaniu czystym kwasem mlecznym, osiąga się oszczędność na słodzie, otrzymuje się czystość gleby odżywczej, wolnej od szkodliwych drobnoustrojów i unika się konieczności urządzania cieplarni hołowicznych. Wszystkie te korzyści zawisłe są jednak od różnorodnych okoliczności miejscowych, a głównie od zawodowej inteligencji kierownika ruchu.

Na ósmym kongresie rolniczym w Wiedniu była rozpatrywana w sekcji gorzelnicznej kwestya, które prowadzenie sztucznych drożdży gorzelnianych, czy na kwasie mlecznym, czy na chemicznym ukwaszaniu, jest korzystniejsze; nie przyszło atoli do stanowczej decyzji. W zasadzie wypowiedziano, że zależy to od rozlicznych stosunków miejscowych, od których głównie zależy wynik.

Wielce kompetentni w tej kwestyi uczeni Dr Lange, kierownik instytutu dla przemysłu fermentacyjnego w Berlinie i Dr. Klus profesor c. k. akademii rolniczej w Wiedniu wypowiedzieli w swoich referatach o tej sprawie opinię, że fermentacyjne ukwaszanie gleby drożdżowej w gorzelnianach kwasem mlecznym, zalicza się do naukowo należycie trakto-

wanych i zbadanych czynności i że niezaprzeczenie zostało ono do wysokiego stopnia udoskonalone. Dlatego przy racjonalnem prowadzeniu daje zupełnie zadowalające wyniki.

Podnieść należy tutaj, że kwas mleczny w wysokim stopniu korzystnie wpływa na ukształtowanie się w glebie drożdżowej materii białkowatych, przez co gleba drożdżowa zyskuje na ilości i jakości związków odżywczych koniecznych dla szybkiego odżywiania i rozmnażania się drożdży.

Niema wątpliwości, że całe postępowanie przy fermentatywem ukwaszaniu hołowicy kwasem mlecznym wymaga wiele bacności, uwagi, starania i znajomości rzeczy ze strony gorzelnika, a dalej, że potrzebuje ono specjalnego urządzenia w gorzelnii jak naczyń i osobnego miejsca, a głównie potrzebną do tego ukwaszania jest cieplarka hołowiczana.

Czyste ukwaszanie hołowicy kwasem mlecznym wymaga koniecznie, by hołowica w czasie ukwaszania utrzymywana była stale w ciepłocie  $50-51^{\circ}\text{C}$  ( $40^{\circ}\text{R}$ ), w której kwas mleczny doskonale się rozwija, a która nie dopuszcza równoczesnego rozwijania się wrogich rozwojowi kwasu mlecznego, a następnie drożdżom i fermentacyi alkoholowej drobnoustrojów, które właśnie w ciepłocie niższej łatwo i szybko rozwijają się i następnie na cały przebieg przeróbki szkodliwie oddziałują. Dlatego właśnie, że przy wyższej ciepłocie— $50^{\circ}\text{C}$ . owe szkodliwe drobnoustroje giną, a kwas mleczny w tej ciepłocie dobrze się rozwija, potrzeba tę ciepłotę przy ukwaszaniu koniecznie utrzymywać stale.

Aby taką ciepłotę przy ukwaszaniu hołowicy kwasem mlecznym łatwo i trwale utrzymać, trzeba mieć do tego specjalne urządzenie w gorzelnii. Osiąga się to powszechnie przez tak zwane cieplarki hołowiczne. Urządzenie takie wymaga bądź co bądź przy urządzaniu gorzelnii stosownego miejsca i odpowiedniego nakładu. Urządzenie takiej cieplarki zastąpione zostało przez wspomnianą na wstę-

pie drożdżarkę, której urządzenie jest następujące:

Właściwe naczynie do przyrzadzania zacieru drożdżowego sporządzone jest z blachy miedzianej, aby zaś nie utracił promieniowanie ciepłika, otoczone jest przystającą szczelnie osłona drzewianą.

Naczynie ma kształt cylindryczny z dnem o formie wgłębionej szali, --ustawione jest na stałej podstawie konstrukcyi żelaznej, które stanowi równocześnie podstawę dla mechanizmu do poruszania mieszańca.

Przez środek szali przechodzi od dołu stojący krażnik, połączony u dołu trybem koniecznym z poziomo ustawioną transmisją. Dolny koniec krażnika zakończony jest czopowo i osadzony w łożysku, w którym się łatwo obraca. Górny koniec krażnika tkwi wewnątrz szali i zaopatrzonym jest w koło skrzydłowe. Skrzydła mieszańca są tak ustawione, że przy mieszanu wciągają zacier od górnej powierzchni i centryfugalnie odrzucają go ku ścianom naczynia. Ma się rozumieć, że krażnik, wchodzący do szali jest należycie odpowiednio urządzone łożyskiem uszczelniony.

W miedzianej, cylindrycznej ścianie naczynia osadzona jest rurowa wężownica w ten sposób, że pomiędzy jednym a drugim zwojem pozostaje przedział 10 cm. wynoszący. Wężownica ma połączenie z przewodem parowym a względnie także z rurą, doprowadzającą wodę zimną, aby hołowicę a względnie drożdże można było według potrzeby rozegrzać i lub ostudzić. W czasie ruchu mieszańca zacier pędzony przez skrzydła dolne ku ścianom naczynia może być łatwym sposobem rozegrzany albo też w miarę potrzeby ostudzony.

Przez dno szali dolnej prowadzi rura upustowa dla łatwego opróżnienia naczynia z przygotowanych do użytku drożdży.

Całe naczynie nakrywa drzewiana szczelnie przylegająca pokrywa, w której znajduje się odpowiedni otwór na wkładanie cieplomierza, by się w każdej chwili przekonać o stopniu rozgrzania.

względnie ostudzenia zawartości naczynia. Cała ta drożdżarka ustawia się zwykle w ubikacji zacierowej, zresztą ustawić ją można wszędzie, gdzie znajdzie się na to miejsce. Trzeba uważać, by ją pomieścić w otoczeniu czystego powietrza, no i tak, by łatwo było ją połączyć z przewodem parowym i wodociągiem, jak również z transmisją motorową.

Robota w tej drożdżarce jest łatwa i pojedyncza i prowadzi się w sposób następujący:

Przy dziennej przeróbce 30—40 cetn. metr. ziemniaków, które rozdziela się na dwa zacieru, używa się 30 kg. dobrego słodu zielonego. Słód należy dla należytego rozdrobnienia dwa razy przepuścić przez gniotownik. Zgnieciony słód przenosi się do drożdżarki, gdzie przy pomocy mieszadła rozrabia się go dokładnie z 50 litrami zimnej, czystej wody. Następnie zaraz po wytłoczeniu kartofli z parnika Henzego bierze się z zacierni tyle zacieru głównego—jeszcze gorącego, by osiągnąć razem ze słodem 6 hl. hołowicy. Zacier ten przesadza się do drożdżarki, aby usunąć łupiny ziemniaczane, ale przy ciągłym poruszaniu mieszadła. Dodany zacier ziemniaczany ma około 62° C. ciepłoty, lecz po zmieszaniu z mlekiem słodowym ciepłota ta obniży się, to też za pomocą pary, puszczanej przez wężownicę należy go podegrzać do tej ciepłoty, potrzebnej do należytego scukrzenia zacieru ziemniaczanego. Ma się rozumieć w czasie podgrzewania musi być mieszadło w ruchu, a i ciepłomierz, w stawiony w otwór należy obserwować, by nie przeparzyć dyastazy słodowej.

Po doprowadzeniu ciepłoty do 62 C nakrywa się naczynie i pozostawia zacier w spokoju, by się należycie scukrował. Skoro się zauważy, iż ciepłota zacieru zmniejsza się, to można zacier podgrzewać w sposób wiadomy.

Po upływie godziny zacier bywa już należycie scukrzony, o czym zresztą przekonanoć się należy.

Po scukrzeniu zacieru rozpoczyna się jego ukwaszanie, które raźnie postę-

puje, skoro się ciepłotę jego obniży do 50°C i ułatwi przystęp powietrza do niego.

Ferment kwasu mlecznego dostaje się do zacieru z powietrzem i zaraz rozpoczyna się wytwarzanie w zacierze kwasu mlecznego, bez żadnych osobnych czynności.

Aby gorący jeszcze zacier po scukrzeniu sprowadzić do ciepłoty 50°C, przy której ukwaszanie jego się rozwija, należy puścić przez wężownicę prąd zimnej wody i równocześnie wprawić w ruch mieszadło a to w tym celu, by tak chłodzenie, jak i zetknięcie się zacieru z powietrzem równomiernie postępowało. W czasie tej czynności wieko naczynia odkrywa się. Po doprowadzeniu zacieru do 50°C poczyną się fermentatywne zakwaszenie, które zazwyczaj trwa 6 godzin. W ciągu czasu ukwaszania trzeba koniecznie zacier utrzymywać stale w ciepłocie 50°C. Każda obniżka ciepłoty ułatwia rozwijanie się w zacierze mikroorganizmów, wrogich rozwojowi drożdży, dlatego kierownik ruchu musi bacznie uważać, by ciepłota 50°C w zacierze była stale utrzymywana, co łatwo daje się uskutecznić przez podgrzewanie za pośrednictwem wężownicy.

Ukwaszanie uważa się za ukończone, gdy na 20 cm<sup>3</sup> ukwaszonego filtratu zacieru potrzeba użyć do neutralizacji 1,7—2 cm<sup>3</sup> normalnego ługu sodowego.

Po osiągnięciu należytego stopnia ukwaszenia ochładza się szybko zacier do ciepłoty ustawienia t. t. 15—18°C i przy tej ciepłocie miesza się zacier z matką drożdżową i w tedy rozpoczyna się rozmnażanie komórek drożdżowych. Mieszanie ukwaszonego zacieru z matką przeprowadza się przy odkrytej pokrywie za pośrednictwem mieszadła, aby cały zacier należycie zetknął się z tlenem powietrza, który niezbędnym jest do odżywiania się i rozmnażania komórek drożdżowych.

Pomimo całej uwagi przy całej po-

wyższej procedurze trudno się w zupełności ustrzedz, by do zacieru nie dostała się pewna część zarodków szkodliwych rozwojowi drożdży i fermentacji głównej mikroorganizmów, to też w takim razie nie można się dziwić, gdyby fermentacja główna przedstawiała pewne wadliwości. Wiadomo nam bowiem, że wrogie nam kroorganizmy nietylko szkodliwie na rozmnożenie się komórek drożdżowych działają, lecz i pewna ilość cukru na swe wytworzenie się i rozwój zużywają.

Aby temu przeszkodzić pożądanem jest ukwaszoną hołowicę — zanim się ją do ciepłoty ustawienia z drożdżami ustudzi, podegrzać ją wpieryw do ciepłoty 63 a nawet 65°C i w tej ciepłocie przez 5 — 8 minut przetrzymać. Ta ciepłota niszczy w zacierze wszelkie mikroorganizmy a nawet i kwasu mlecznego, nie pozwalając im rozwijać się dalej.

Kwasu mlecznego osiągnęliśmy już tyle ile go nam potrzeba, to też nawet korzystnem dla fermentacji głównej będzie, gdy się on już dalej w nim rozwijać nie będzie.

Tak krótki czas utrzymania zacieru drożdżowego w ciepłocie 65°C nie wpłynie szkodliwie na zawartą w nim wolną dyastazę, byle tylko tej ciepłoty wyżej nie podnosić. Zresztą gdyby nawet wskutek takiego podegrzania mała część wolnej dyastazy zniszczona została, to w każdym razie przeważy tę straty względ na utrzymanie czystości zacieru dla dobrego rozwijania się komórek drożdżowych.

Po takiej sterylizacji ochładza się zacier szybko zacier do ciepłoty ustawienia z matką drożdżową. W tak oczyszczonej glebie rozwijają się łatwo i szybko czyste drożdży dla fermentacji alkoholowej.

Po zupełnem dojrzeniu tak przyrządzonych drożdży sztucznych, odpuszcza się przez rurę upustową odpowiednią część gotowych już drożdży na miazkę a pozostała ilość drożdży przenosi się

do gotowego do fermentacji zacieru zamieszczonego.

Po tem wszyskiem następuje gruntowne oczyszczenie opróżnionej drożdżorki, poczem używa się jej do przyrządzenia ponownego zacieru drożdżowego.

Powyższy opis wskazuje w jaki sposób ta drożdżarka ułatwia liczne czynności połączone z przyrządzeniem, scukrzeniem i ukwaszeniem hołowicy a dalej wytworzeniem dobrych drożdży sztucznych w gorzelni. Ułatwiona możność kontroli scukrzenia i ukwaszenia hołowicy bez przenoszenia naczyń do ciepłarki hołowicznej, która staje się zupełnie zbędą — w ogóle ułatwia całe postępowanie techniczne prowadzenia drożdży sztuczny na hołowicy, ukwaszanej kwasem mlecznym a tem samem przyczynia się w wielkiej mierze do wytwarzania czystych i silnych drożdży sztucznych od których głównie zależą dobre wyniki całej przeróbki gorzelnianej.

Kto zatem jest zdeklarowanym zwolennikiem prowadzenia drożdży na kwasie mlecznym, niechaj rozważy zalety tego urządzenia i zastosuje ten przyrząd w swojej gorzelni.

## Związek przedsiębiorców gorzelni rolniczych we Lwowie.

Związek przedsiębiorców gorzelni we Lwowie wydał sprawozdanie za pierwszy rok swej działalności. Ze sprawozdania wyjmujemy kilka szczegółów:

Szczupłe grono producentów, niezrażonych smutnym wynikiem wielu instytucji, usiłujących zorganizować inne gałęzie produkcji, zawiązało się w maju zeszłego roku w organizację, mającą na celu spieniężanie spiritusu swoich członków na wspólny rachunek. Związek zaczął działać wśród niepomyślnych koniunktur handlowych w czasie, kiedy znaczna część producentów, potrzebujących gotówki oddawała spirytus po ce-

nach nadzwyczaj niskich, bo po kor. 30 do 36 za hektolitr kontyngentu.. Mimo niechęci odbiorców wyszedł Związek z trudnego położenia na całej linii zwycięsko. Rozpocząwszy sprzedaż dość późno po cenach wyższych, podnosząc je stopniowo, zapewnił swoim członkom cenę przeciętną taką, jakiej żaden z producentów do organizacji nienależących w ubiegłym roku nie osiągnął.

Obecne wysokie ceny za spirytus jakie w ogóle dotąd jeszcze nie bywały, przypisać należy obok innych sprzyjających okoliczności głównie tej właśnie organizacji i przyznają to koła miarodajne tak ze sfer handlowych, jak i nawet ze strony wielu rafinerów.

O ile organizacja zaczyna działać, rozporządzając stosunkowo nie wielką ilością dyspozycyjnego spirytusu, o tyle przychodzi na drugą kampanię ze znacznie powiększonym zastępem producentów, nie w tej jednak mierze, jak na to rezultat ubiegłej kampanii zasługuje. Mimo wielokrotnych nawoływań i energicznej agitacji, mimo korzyści, jakie daje organizacja, wielu producentów dla niewiadomych powodów zwleka dotąd z przystąpieniem. Są także tacy, którzy obiecują sobie, nie ponosząc ryzyka i kosztów administracji, po za Związkiem ciągnąć korzyści z istnienia organizacji. Te jednostki znajdują w sprawozdaniu daty i dowody, stwierdzające, że jeszcze czas na to nie nadszedł i kto wie czy wogóle nadejdzie. Producent bowiem nie obznajomiony z koniunkturami i położeniem targu nigdy nie może wiedzieć kiedy oferowana przez handlarza cena jest dla niego korzystną.

Zarząd jednak nie uległ tej presji i rozpoczął sprzedaż spirytusu dopiero wtedy, kiedy ceny za hektolitr kontyngentu doszły do kor. 50. Śmiało można twierdzić, że wskutek tej manipulacji powiększono majątek producentów, do Związku należących o jakie trzy miliony koron.

Przyznaje się też sprawozdanie do poniesionych w ciągu roku strat.

Ryzyko pochodzące z wczesnego zaliczkowania niewyrobionego produktu nigdy nie da się w zupełności usunąć, zwłaszcza, że nieraz także niesumienność i zła wola w grę wchodzi. Poniesione straty odpisano w zupełności, mimo, że nie stracono nadziei, częściowego ich odzyskania.

## Monopol spirytusowy.

Parlamentowi niemieckiemu przedłożonym będzie projekt monopolu spirytusowego. Szczegóły tego projektu, po długiej informacji „Berliner Tageblatu“ są następujące:

1) Kontyngent produkcji spirytusu surowego we wszystkich gorzelniach ma być tak obliczony, aby roczna produkcja dawała 370 mil. litrów spirytusu czystego.

2) Na otwieranie nowych gorzelnii trzeba będzie uzyskiwać specjalną koncesję.

3) Podatek od kadzi zostaje zniesiony. Gorzelniom zapewniona zostanie minimalna cena w wysokości 35 mk za 100 litrów czystego alkoholu. Przy zarządzie monopolowym utworzona zostanie specjalna rada gorzelnicza, która z roku na rok ustanawiać będzie ceny alkoholu.

4) Państwo obejmuje syndykat spirytusowy, wypłacając fabrykom spirytusu odszkodowanie.

5) Nowe prawo wchodzi w życie z dniem 1-go października 1908 r.

6) Państwo ma osiągnąć monopolu do 70 mil marek dochodu.

W Niemczech istnieje 100 mniejszych i 80 większych sprytowni które rząd będzie musiał zakupić, nie licząc instalacji, jak kotły, wagony, beczki itd., których przejście na własność państwa kosztować będzie do 250 mil. marek. Odszkodowanie samo pochłonie 750 mil. marek, tak że całkowita reforma kosztować będzie do 1 miliarda marek. Jeśli reforma ta uskuteczniiona zostanie przy pomocy pożyczki, to procenta od niej uczynią do 40 mil. marek.

# UWAGĘ

naszą, zwrócono, iż w ostatnich czasach agenci postępowania Büchelerowskiego w natarczywy sposób wkraczają do gorzelni, które pracują na podstawie postępowania Bauera przy pomocy pożywki i kwasu siarkowego.

Ci agenci pozwalają sobie doniosłość patentu Büchelera dowolnie rozszerzać, obniżać wartość postępowania Bauera i nawet groźbami zmuszać do wprowadzenia postępowania Büchelerowskiego.

Przeciw temu, niemniej przeciw „oświadczeniu na oświadczenie“ p. Ign. Pulaya z Wiednia, ogłoszonemu w niektórych gazetach, raz jeszcze niniejszem podajemy do wiadomości:

- 1) że podanej w patencie Bauera ilości kwasu siarkowego nie opatentowaliśmy, ponieważ przyjąć musieliśmy, iż użycie dowolnych ilości kwasu siarkowego jest powszechnie znanem i jako takie nie może być przedmiotem opatentowania.
- 2) że więc w opisie patentu Bauera podaną ilość kwasu siarkowego „około 0.1% na ilość (volumen) dostosowaną“, t. j. około 185 g. na 100 l. zacieru należy uważać li tylko jako przykład, chociaż w największej ilości wypadków on odpowiada. Ilość ta nigdy jednak nie może być uważaną jako wiążąca dla postępowania Bauera;
- 3) że wogóle, jak to Bauer w roku 1901. jeszcze stwierdził i drukiem polecił, niema stałej cyfry dla zakwaszenia, gdyż ta zależy zawsze od zakwaszenia początkowego, koncentracji i materiału zacierowego;
- 4) że patent Büchelera nigdzie nie podaje jakiegokolwiek stałej cyfry zakwaszenia;
- 5) że raczej ten patent wychodzi z mylnego założenia, że może przy pomocy reakcji metylowo-fioletowej tę granicę wskazać, w której tylko organiczne kwasy są na

wolności, a śladu nie ma kwasów anorganicznych, a to wbrew prawdzie naukowej i bez śladu do wodu.

- 6) że więc — przyjmując nawet wątpliwą wykonalność — tylko w oznakach podanych w ustępie 5-ym leży i znaleźć można właściwość patentu Büchelera.

Ten sposób pojmowania rzeczy podziela cały świat naukowy i potwierdza ją także ostatni wyrok niemieckiego sądu patentowego.

Zastrzegamy się dalej, by ktokolwiek twierdził, iż sterylizowanie zacieru drożdżowego na 60° R. stanowiło właściwość patentu Bauera. Każdemu wolno sterylizować, bo to postępowanie znane od dawna w gorzelniach jest powszechną własnością gorzelnictwa, i nawet zdala nie jest w łączności z używaniem **pożywki jako zastępstwa słodu i postępowania kwasem mlecznym**, w połączeniu z **kwasem siarkowym**. Sterylizowanie jest tylko niejako asekuracją w pewnych wypadkach wskazaną i dlatego wymieniono je w patencie Bauera.

Nie będziemy już dalej słów tracić, by się rozwodzić nad wartością patentu, który aż takich środków się ima, by wypłynąć na powierzchnię. Natomiast prosimy wszystkich naszych przyjaciół i P. T. Właścicieli gorzelni, którychby agenci postępowania Büchelera, czy to słownie, czy pisemnie molestowali, w sposób powyżej podany, albo nawet którymby czyniono trudności mylnemi danemi, z prawdą niezgodnemi, w wykonywaniu postępowania Bauera, by nas raczyli zaraz uwiadomić, i dali temsamem możliwość w drodze prawa przeciw podobnemu postępowaniu wystąpić.

**Raabskie Tow. akcyjne fabrykacyi spirytusu i rafneryi**

**Raab (Győr) na Węgrzech.**

## Rozmaitości.

### Aparat do zmniejszenia dymu przy opalaniu kotłów parowych, syst. Ganz.

Aparat Ganz składa się z dwóch oddzielnych części konstrukcyjnych, mianowicie z injektora parowego, który służy do dopływu powietrza i regulatora zasowy kominowej. Przez otwieranie i zamykanie drzwiczek paleniska, injektor poczyną działać, a zasowa podnosi się do góry. Aparat opatrzony jest stawidłem, które działa w ten sposób, że po pewnym dającym się stale uregulować przeciągu czasu, injektor przestaje właczać powietrze, a zasowa ustawia się do pewnej wysokości. Dla zbadania skuteczności tego aparatu, przeprowadzono dwa doświadczenia w tych samych kotłach i w tych samych warunkach ruchu raz bez użycia, drugi raz przy użyciu aparatu. Doświadczenia wykazały:

	bez uży- cia apa- ratu	przy uży- ciu apa- ratu
Ciepło użyteczne	74.4 %	81.80 %
Strata kominowa	16 "	10.22 "
" w popiele	2.78 "	3.93 "
" przez przewodnictwo promieniowanie itp.	6.85 "	4.05 "
	100.00 %	100.00 %

Uzyskano zatem oszczędność w wydatku węgla  $\frac{81.8 - 74.4}{81.8} = 9.3\%$ . Niemie-

rzo wprawdzie osobno stopnia wywiązywania się dymu, ale nieuzbrojone oko pokazywało bardzo słaby dym. Okazuje się więc, że aparat Ganz działa bardzo korzystnie. (Czas. techn.).

## Ogłoszenia.

 Należytość za drobne ogłoszenia należy z góry uiszczać.

**Gorzelnik** zdolny kawaler z 3 letnią praktyką i ukończoną szkołą gorzelniczą obznajomiouy jest również z gospodarką poszukuje posady. Służbę może objąć zaraz. Łaskawe zgłoszenia nadsyłać Gorzelnik Dublany obok Lwowa.

**Zarząd dóbr i lasów** Pysznica poszukuje Gorzelnika. Wynagrodzenie 120 K. miesięcznie, światło i opał.

**Poszukuję** posady gorzelnika wzgl. pomocnika gorzeln. Zenon Fürgang, Pawłów p. Chochojów

**Gorzelnik** potrzebny zaraz. Zgłoszenia do zarządu dóbr Zawadka via Kałusz.

**Gorzelnik - izraelita** potrzebny zaraz. Zgłoszenia do R. Fürganga w Kowenicach p. Sambor.

**Gorzelnik** zdolny potrzebny zaraz. Gorzelnia z aparatem ciągłym Quisseka i Gepperta. Płaca 1.200 kor. 16 kor. ordynaryi  $\frac{1}{2}$  twardego  $\frac{1}{2}$  miękiego zboża, kartofli i drzewa według potrzeby i  $\frac{1}{2}$  morga ogrodu. Oprócz tego korcowe za prowadzenie młyna parowego. Zgłoszenia: Zarząd dóbr Czernica p. Podkamień koło Brodów.

**Gorzelnik** wyszkolony potrzebny zaraz. Pierwszeństwo ma dublańczyk, nie żonaty, Reflektant zechce przesłać odpisy świadectw (których się nie zwraca) oraz podać żądania co do wysokości wynagrodzenia. Zgłoszenia do: Centralnej kancelaryi dóbr Mieczysława hr. Reya w Przecławiu.

**6 nowych kuźni polowych** całe z żelaza, pierwszorzędnej konstrukcyi po 88 koron sztuka. 1000 metrów używanych szyn do kolejki i kilkanaście wózków tanio do sprzedania. — **Juliusz Weiss** Lwów. Kopernika l. 26. telefon l. 627.

**Szkoła gorzelnicza w Dublanach** dostarcza płyny miarowe, czyste kultury drożdzy i bakteryi kwasu mlekowego, nadto dokonuje analizy wody, ziemniaków, zacieru etc.

**Urzednicy prywatni** zawsze i wszędzie pamiętajcie o tworzeniu funduszu na otwarcie burs dla synów urzedników prywatnych i funduszu bezpłatnych miejsc bursowych.

## Urzędnik prywatny

organ społeczny stanu Urzędników prywatnych. — Wychodzi 1., 10. i 20. każdego miesiąca.

Przedpłata w Austro-Węgrzech wynosi: całorocznie 8 kor., półrocznie 4 kor., kwartalnie 2 kor.

Adres redakcyi i administracyi: Lwów, ulica Miłkowskiego 1. 2.

## Przegląd Gorzelniczy,

jedyne polskie pismo gorzelnicze w Niemczech,

Organ Wydziału gorzelniczego na W. ks. Poznańskie — wychodzi rok 12-ty pod redakcyą

**S. Piekuckiego — Obrowo p. Obrzycko**

Nr. 20. (Obersitzko Bez. Posen).

Prenumerata roczna w Austrii 8 kor., w Rosyi 4 rs.

# PATENTY

na wynalazki  
wyjednywa

**Inżynier Stan. Dzbański**

przysięgły Rzecznik patentowy

Wiedeń VII. Lindengasse 2 (w pobliżu c. k. urzędu patentowego).  
Nr. 25.

## Fabryka maszyn i Odlewnia

**Księcia A. LUBOMIRSKIEGO**  
WE LWOWIE

LWÓW,

Podzamcze

św. Marcina 11.



Adres dla  
telegramów:  
**Śreniawa**  
Lwów.

TELEFON 559.

**Wykonywa wszelkie roboty wchodzące  
w zakres przemysłu maszynowego:**

- 1) Urządzenia, rekonstrukcyje i reperacyje gorzelń, browarów, młynów, tartaków, cegielni i innych zakładów przemysłowych.
- 2) Transmisyje według najnowszych typów.
- 3) Kotły parowe, konstrukcyje żelazne rezerwoary i t. p. roboty kotlarskie.
- 4) Odlewy żelazne z własnych i nadesłanych modeli. Nr. 5.

## STOWARZYSZENIE WYTWÓRCZO- SPOŻYWCZE

we Lwowie zakupuje w mniejszej i większej ilości bydło opasowe rzeźne.

Zgłoszenia przyjmuje Biuro Stowarzyszenia we Lwowie, Rynek 15 i p.

Tak zachwalane Singera maszyny do szycia i haftu przez agentów Tow. pruskiego są starego systemu, wyszłego z użycia, które co do wykończenia i jakości, jak również najnowszych ulepszeń nie wytrzymuje konkurencyi z maszynami, jakie trzymam na składzie. Prowadzę handel od 33 lat bez pomocy natrętnych agentów. Ostrzegam się przed agentami, którzy za swoje pośrednictwo otrzymują 20—30 procent prowizyi, zaś kupujący lichą i drogo zapłaconą maszynę pod nazwą oryginalną. — Pierwszy i największy w kraju skład maszyn do szycia, który nie posługuje się agentami

**Józef Iwanicki, mechanik i specjalista**

Lwów, Hotel Żorża. — Proszę żądać cenników.

**Franciszek Łatawiec**, prezes Polskiego Towarzystwa gorzelniczego w Siebieczowie p. Moszków.

**Stefan Korzeniowski**, skarbnik Polskiego Towarzystwa gorzelniczego w Sośnicy — poczta Radymno.

## Patentowany ruszt żebrowy Hartunga

ze specjalnego metalu z mostkiem ogniowym pochłaniającym dym.

Patent austro-węg. 2215/48 i 1757  
12164 i 16039

Inne systemy rusztów również są na składzie.

Zapewnia następujące korzyści.

Nader małe wydzielanie dymu. — Znaczna oszczędność węgla. — Szczególniejszą użyteczność. — Minimalne koszty. — Łatwe zastosowanie bez przerabiania palowiska. Wskutek odpowiedniej konstrukcji posiada wielką trwałość przytem ułożenie naszego rusztu daje 51% wolnej powierzchni rusztowej.



Berlińska lejarnia stali i żelaza Hartunga Tow. akc. (Hartungs Actiengesellschaft).  
Nr. 4. Berlin NO., Prenzlauerallee 44.

## Quissek & Geppert

Fabryka wyrobów z miedzi i metali  
zarazem kotłarnia

w Bielsku (Szląsk austr.)

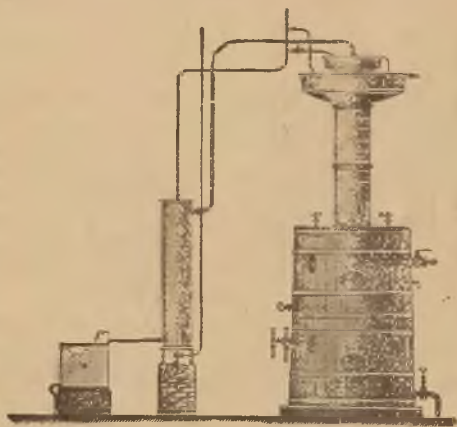
filia w Chodorowie (Galicya wsch.)

wyłącznie urządza

Gorzelnie, rafinerie, fabryki drożdży i likierów

Przedsiębiorze budowy nowych gorzeln  
zarówno jak i przebudowy gorzeln przesta-  
rzałych systemów.

Dostarcza wszelkich do ruchu gorzelnianego wy-  
maganych maszyn, aparatów i przyrządów najlepszych



konstrukcyj, wykonanych wzorowo na podstawie wieloletnich doświadczeń.

Kosztorysy bezpłatnie. — Rysunki i plany za umiarkowane honorarium. Nr. 3.

## Ważne dla gorzeln rolniczych!

WW. PP.: Mam zaszczyt zwrócić uwagę Właścicieli gorzeln, iż metoda dra Wernera Kues'a w czasie od 8-go do 19-go marca 1905 w Kraj. szkole gorzelniczej w Dublinach pod osobistym kierownictwem W. P. P. Dra R. Wawnikiewicza, b. dyrektora, tudzież E. Kalińskiego, b. adjunkta tejże szkoły z bardzo dobrym skutkiem przeprowadzona została.

Zaznaczam, że metoda dra Kues'a ma już obecnie swe zastosowanie w licznych bardzo gorzelnach, ku najzupełniejszemu zadowoleniu właścicieli i kierowników.

Metoda dra Kues'a zapewnia gorzelniom następujące korzyści:

- 1) Zaoszczędzenie całej ilości słoju zielonego, niezbędnego w użyciu przy zwykłym prowadzeniu drożdży.
- 2) Uproszczenie i całkiem pewny sposób postępowania technicznego, bez ukwaszania hołowicy.
- 3) Zaoszczędzenie wysokich kosztów produkcji ponoszonych przy zwykłym prowadzeniu drożdży.
- 4) Osobnego lokalu dla prowadzenia drożdży jak i:
- 5) Osobnych urządzeń maszynowych nie potrzeba, a opłata licencyjna jest zbyteczna.
- 6) Wywar bez zarzutu.

**ZYGMUNT SUSSMANN, Lwów, ul. Jachowicza I. 6**

Nr. 23. gener. zastępca dla Galicyi i Bukowiny f. dr. W. Kues i Sp.

Dla dogodności moich P. T. Odbiorców mam w każdym czasie na składzie (we Lwowie) kwas siarkowy 66° B., najlepszej jakości drożdże czysto spirytusowe, oliwę do maszyn, wszelkie instrumenty techniczne dla P. T. Gorzelników jakoteż Pat. „Antiferugina K“ najlepszą farbę kotłową wskutek której kocioł ani wewnątrz ani zewnątrz wcale nie rdzewieje, która nie dopuszcza stałego osadzania się osadu wodnego („Kesselstein“) i zapomocą której można kotłowiec miotełką łatwo usunąć.

Wiele poleceń i świadectw pierwszorzędných gorzeln posiadam. Interesowanym udzielam chętnie informacji odwrotną pocztą

**ZYGMUNT SUSSMANN, Lwów, ul. Jachowicza I. 6.**